

ART AUREA

ART AUREA

ANGEWANDTE
KUNST, SCHMUCK
UND DESIGN
DEUTSCH/ENGLISH

ARTAUREA.DE
ARTAUREA.COM
HEFT 1
FRÜHLING 2013



4 191814 012009 01
12 Euro

WAS IST
NACHHALTIG?



WHAT IS
SUSTAINABLE?

Spannungsvolle Windungen

Jedes Schmuckstück der *Wind Collection* besteht aus einem einzigen Band. Es umfasst zwei Diamanten in sanfter Bewegung. Die Form der Windung bestimmt die Position der Steine, welche die Spannung sichtbar machen. Leen Heyne ist seit 2009 als Schmuckgestalter selbstständig und bereits in führenden internationalen Galerien vertreten.

Edisonlaan 126
5021 ME Tilburg, NL
Inhorgenta Munich
Halle C2, Stand 304/405
Forum Innovation

Elegant Windings

Each piece of the *Wind Collection* is made of a single band that smoothly winds around one or two gemstones that emphasize the tension inherent in the winding and whose position is determined by the winding's shape. Leen Heyne has been working as an independent jewelry designer since 2009 and is already represented by leading international galleries.



Ringe *Wind Collection*. Gold 750, Palladium 950, braune Diamanten. 750 gold, 950 Palladium, brown diamonds.

TANJA FRIEDRICHS

Spannung und Licht

Licht fließt, fasziniert immer wieder und erhellt die Stimmung. Fließende Reflektionen sind Tanja Friedrichs Thema, seit sie ihre Ringe aus Galeriedraht auf den Markt brachte. 2011 stellte die Designerin aus Duisburg die Kollektion *Pivot* vor, die jetzt durch die neue Variante *SKJU* ergänzt wird. Die Ringe sind in 750er Gelb- oder Graugold erhältlich.

Prinzenstraße 78
47058 Duisburg
www.tanjafriedrichs.de
Inhorgenta Munich, Halle C2
Stand 229, Forum Konzept

Light and Tension

Light flows, always fascinates anew and brightens our mood. Flowing reflections of light are the theme Tanja Friedrichs has been exploring since she launched her gallery wire rings. In 2011, this designer from Duisburg presented her *Pivot* collection that she now complements with the new *SKJU* variants. These rings are available in 750 yellow or gray gold.



Ringe *SKJU* aus der *Pivot*-Kollektion, Gelb- und Graugold 750. 750 yellow and gray gold.

VIOLETTA ELISA SELIGER

Dynamisch fließende Linien

Bewegung und Plastizität, Grundelemente im Schmuck von Violetta Elisa Seliger, realisiert sie auf ganz unterschiedliche Weise. Zum einen in massiven, plastischen Stücken mit dynamisch fließenden Linien. Zum anderen konstruiert die an der *Zeichenakademie Hanau* ausgebildete Goldschmiedin aus dünnen Flächen raumgreifenden Schmuck.

www.violettaelisaseliger.de
Inhorgenta Munich
Halle C2, Stand 241

Dynamically Flowing Lines

Violetta Elisa Seliger, a goldsmith who studied at *Zeichenakademie Hanau*, features the main aspects of her jewelry – three-dimensionality and reified motion – in pieces of very different styles. Some of them are solid, eminently sculptural objects with flowing lines, while others have been crafted from thin metal sheets shaped into spatially encompassing creations.



Ringe, Silber 925 und Silber mit Feingold plattiert. 925 silver and fine gold-plated silver.